



広島大学留学生センター

## 日本語研修コース



だれがいて  
だれが  
いないか  
わかる?



### 第37期

2003年10月～2004年3月

### 成果発表会

2004年3月2日

## 目 次

1. わたしの日本でのはじめてのけいけん アミリ・バーマン・ジャッパリアン	(イラン).....1
2. ジャングルたんけん シャーマン・パトリック・ウィリアム・アダム (イギリス).....4	
3. 幸せな季節 デンポン・パッタナセーターノン	(タイ).....7
4. 銀閣寺 サイズ・モヌテネン・エリセ	(スペイン).....10
5. ミャンマーの水かけまつり ミイン・ミイン・チ	(ミャンマー).....13
6. 私と日本との縁 崔觀順	(韓国).....16
7. 私と日本 チョ・チュキ	(韓国).....20
8. 私の広島大学での生活 朱東斌	(中国).....24
9. いつでもチャレンジ ワカヤ・メリ・ナンピンド	(ケニア).....27
10. 私の日本でのけいけん ファレス・イラリオ・フェリペ	(メキシコ).....30
11. 日本に来てから ゴマル・マティアス・サルバドル	(アルゼンチン).....33
12. 私について ジャムサンティア・ウォラポン	(タイ).....37

わたしの日本でのはじめてのけいけん  
アミリ・バーマン

みなさん、こんにちは。

わたしはバーマンです。九月みっかにイラ  
ソから日本へまいりました。はじめて日本へ  
きたのは1999年5月でした。そのとき、  
わたしはJICAのけんしゅうせじとして、  
日本へきました。それは、ぜんぶでじっかけ  
つかんとうきょうにとまりました。日本と日  
本のぶんかについてたくさんならいました。

しかし、わたしの日本と日本人のちしきは  
じゅうぶんではなかったようです。4年た  
って、広島にきて、たくさんできごとがわた  
しにおこりました。今までも、いつもこのこ  
とをおもひだし、たのしくおもひます。

ざんじのように、学生のせじがつはけん  
しゅうせじのとたじへんちがります。けんしゅ  
うせじなら、ひとがじつもたくさんたすけて  
くれます。たとえば、けんしゅうせじにはつ  
うやくがります。しかし、たくさんさんだり

がおこります。

学生のせりかつのもんだけは日本語です。日本語はヨーロッパのことばとおなじではありません。だからすべてのものをまなばなければなりません。とくに、かんじはたいてつです。べつのもんだけは日本語にはよくにあることばがあります。たとえば、「たのもの」と「べのもの」です。なぜ日本人はかんじをつかっているのが、いまならわかるます。

たくさんのものは日本にあるとすべてのがいこく人はがっかりします。たとえば、日本にきてから、たくさんのあしらせのてがみをもらひます。たとえば、ガスがじしゃ、NTTなどです。ぜんぶ、かんじがつかわれています。ですから、なにもわかりません。

しかし、こくさいりゅうがくせいのチューターがてつだつてくれます。

わたしは日本語けんしゅうコースのべんきょうをはじめたとき、おもっていたことがぜんぜんかけませんでした。日本語けんしゅう

コースのあわるこころにやはりわたしは日本語  
をかくことができません。

わたしは日本語のちしきをもらいました。  
せんせいがたにかんしゃします。

## ジャングルたんけん

パトリック・シャーマン

みなさんこんにちは。私はパトリック・シャーマンです。私のジャングルたんけんについて話します。

1999年の夏に南アメリカを旅行しました。たくさん町に行きました。その中の一つがペルーのイキトスです。ジャングルの中にイキトスといいう町があります。イキトスととなりの町の間には、道がありません。りどうはボートでしています。イキトスといいう町をポイントにして、人々はたんけんを始めます。

イキトスに住んでいるアマレスさんといいう人に会いました。アマレスさんはガイドの見習いでした。アマレスさんと私は友だちになりました。私たち「いつかたんけんしよう」と計画を立てました。

それから、2000年の冬、私はイキトスにも一度行きました。アマレスさんと私はイキトスで貨物用のボートにのって、ジャングル

に入りました。ボートで、夜川上へ行きました。カリチュウでんとうをつけると、川の中にはいるワニの目が見えました。シリゴの村にボートをとめました。私たちはありました。そしてボートはイキトスに帰りました。その時私たちは町から300キロはなれていました。

村でカヌーを買いました。つぎの四週間、アマレスさんと私はジャングルをたんけんしました。何日もカヌーにのりました。そしてたくさんの方をほらもんしました。村へと立ちやくしたとき、みんなはとてもやさしかったです。かれらはアキュアといふぞくです。アキュアはじぶんのことばを話します。だから、コミュニケーションはむずかしかったです。でも、オベテの村で食べ物とねる所をじゅんびしてくれました。たくさんのアキュアは白人を見たことがありませんでした。アキュアトにとって、私はとてもきみょうなそんざりでした。かれらはおもしろいしつもんをしました。イギリスは川下にあると考えています

した。そして全世界はジャングルだと考えて  
いました。

カヌーにてジャングルに住んでみてた  
りへんでした。あぶなり動物がたくさんいま  
した。ワニやヘビや蚊やピラニアがいました。  
川でピラニアといっしょに泳ぎました。そし  
てジャングルでヘビにか二まれて、カリをし  
ました。四週間あとで、私たちはイキトスに  
帰りました。帰ったあと、安心しました。私  
にとってジャングルに住んだことは、とても  
よいけいけんとなりました。ジャングルはい  
ちばんきれいな所です。また、ゆうきとしじ  
んへのかんしゃを学びました。いつか、もう  
一度私はジャングルへ行きたいです。

ありがとうございました。

## 幸せな季節

デンポン・パッタナセター・ノン

みなさん、こんにちは。私はデンポン・パッタナセター・ノンと申します。タイから参りました。

日本は私の夢の国です。去年10月3日に日本へ着きました。その時は色々なことがあって、とても忙しかったです。だから日本人の友達は私を大変よく助けてくれました。寂しいという気持ちは全く起こりませんでした。日本へ着いて第二週めからの勉強はとても面白くて楽しかったです。一方で日本語の難しさが私を少し苦しめました。しかし先生の親切と熱意で頑張りました。

まず、毎日、日本人はいつも「今日はいい天気ですね。」と一緒に話すのです。「どうして天気のことがよく話されますか。」と心中に疑問が起きました。

ある日、早く起きて、バルコニーに出ました。このあたり一面の山や松林や田んぼなど

が見えました。山々には霞が掛っていました。とてもみはらしがよくてきれいな光景で、大変印象的でした。

日本の天気は毎日ちがいます。時々、朝、曇っていても、雨が降らないことがありました。時々、朝はいい天気でも、晩は雨が降ることがありました。ですから私は毎日傘を持っていなければなりませんでした。

私にとって日本での初めての秋はその美しさに感動しました。毎週末、いつも鏡山公園を散歩しました。山には色々な木々の葉が赤や黄色に色付いていました。さらに、宮島を見学しました。そこは紅葉がとてもきれいでした。うっすらと陽が射してきました。静かに風が吹いていました。木々の葉がゆっくりと揺れていきました。涼しくて本当に素晴らしいです。

12月になりました。木々の葉がたくさん散って、冬が始まりました。だんだん寒くなりました。

ある日、雪が降りました。殆どどの場所が真っ白な雪で覆われていました。まるで「キタロー」の音楽の世界にいるかのようでした。

冬休みにはどこへも行きませんでした。クリスマスと新年は全く寂しくなかつたです。クリスマスの夜と大晦日の夜、私と友達はお酒を一緒に飲みました。勉強がうまくいくようにお互いに祈りました。その夜はとても寒かったのに暖かい友情で心が温かくなりました。この思い出は決して忘れられません。

日本人は自然と共に暮していることが分かりました。日本に来て、秋と冬が終わりました。今、私は春と夏を待っています。四季の変化はもちろん素晴らしい思い出になるでしょう。

私は日本に住むという貴重な機会とよい経験を与えられました。

最後に日本政府、日本の先生、ホストファミリーと友達皆に感謝したいです。

本当にありがとうございました。

## 銀閣寺

エリセ・サイス・モヌテネン  
私は、冬休みに京都へ行きました。そしてたくさんの寺へ行きました。中でも、銀閣寺がいちばん好きでした。銀閣寺は東山にあります。1482年に銀閣寺はあしかがよしまとによって建てられました。お祖父さんは金でつくれられました。そして、まごのよしまとは銀でできたのをほしがりました。でも、けして銀でおあうことかできませんでした。

よしまとは、たくさんせんそうをして、つかれたようでした。よしまさはしだかねと二方にすみたかりました。銀閣寺でいけばなやちやのゆやこうなどをたのしみました。よしまがねくね、た後で銀閣寺は「ぜん寺」になりました。

このしだかねところには銀閣寺だけではなく、「とうぐどう」や「かれさんすい」があります。銀閣寺は「かんのんごん」と呼ばれました。い、かいの「しんくうごん」は、「じょ

いんづくり」です。「しょりんづくり」は、日本のいえのけんちくようしきです。にかりは「ちようおんがく」です。ここにかんのんぼうつかがあります。

「とうぐどう」は日本にあるいちばん古い「しょりんづくり」のたてものです。このたてものの中に「とうあん」ふうのちゃしつがあります。日本でいちばん古いしょの「とうあん」ふうのちゃしつです。この「とうあん」ふうのちゃしつは日本中に広まりました。

「かれさんすい」にはふたつのかたちがあります。「ざんしきだん」と「こうげつだい」といいます。「ざんしきだん」は海のように見えます。「こうげつだい」は山のように見えます。

こいえんのきほんこきが木は松です。ですから、こいえんにたくさんの松があります。松はいつもみどり色で、「えいきゅう・ふへん」をしようとしています。それはかわりやすりしせんにはんしています。

ていえんの松は、とてもとくせんといこれ  
ています。まるで、強い風によってオーラ  
るいのかたちにつくりかえられたようねじよ  
うたいになつています。

私は銀閣寺が大好きです。とくにていえん  
はここにあるせんぶのものにりみがあるから  
です。そして、このしょううちょうをは、けん  
ずることは、うつくしさのいちばんたからです。  
せがさん、どうもありがとうございました。

## ミャンマーの水かけまつり

ミイン ミイン チ

みなさん、こんにちは。私は留学生センターで日本語を勉強しているミインです。私はミャンマーの水かけまつりについて話したいと思います。水かけまつりはミャンマーでいちばん大きくてとてもやうめいなまつりです。このまつりはミャンマー語で「ティンジャン」と言います。そのまつりはお正月にあります。水かけまつりはミャンマーで500年前に始まったまつりです。いつもこのまつりは4月におこなわれます。4月はミャンマーカレンダーでダグー月です。お正月です。人々は古い年から新しい年にもうすぐかわりますというかんじでまつりを楽しみます。水かけまつりはミャンマーカレンダーによると4日間あります。全国で、水かけまつりがおこなわれます。色々なところで、ステージにわかれいびじんたちが同じデザインと同じ色のふくを着ておどります。まつりの間にあざったり、う

たをうたったり、水をかけたりします。そして、まつりの間に咲くとくべつな花があります。その花は「パダック」と言います。この花は全国で日本のさくらのように一年にいつかいだけ咲きます。金色の花です。女の人たちはパダック花をかみにつけて人々に花びらと水をかけます。

水かけまつりの間に食べるお正月のおかしがあります。そのおかしは「モロエイボ」と言います。全国の色々なところでそのおかしをつくります。そのおかしはもちごめでつくれて、かたちは日本のきびだんごとになります。そのおかしの中にドライフルーツのなしをつめてあゆでゆでてつくります。とてもあまくておいしいです。全国の色々なばしょで一日中モロエイボをあげたり、もらったり、うたをうたったり、水をかけたりします。まつりが終わってつぎの日はミャンマーのがんじつです。その日におとしよりのいえやろうじんホームなどに行つてかみや体を洗つたり、

つめきりをしたりします。また、お寺へ行ってきふをしたり、おぼうさんからほとけさまの教えをうけたり、おいのりをしたりします。それから、牛や鳥などさまざまな動物を自由にします。

ミャンマーの水かけまつりは国のきせつでいちばん暑い時におこなわれます。暑い時水をかけるとすずしくなります。新しい年に新しい気持ちでがんばってといういみでこの水かけまつりがおこなわれます。ミャンマーにいらっしゃって水かけまつりをたいけんなさったみなさんの心が洗われてもっときれいになるかもしれません。どうぞいちどいらっしゃってください。

さいごに留学生センターの先生方、まえはら先生、ホストファミリーのお母さん、いつも日本語を勉強している友だち、色々ありがとうございました。

## 私と日本との縁

崔 観順

先生方、皆さん、こんにちは。私は韓国から崔觀順と申します。今日、私は私と日本との縁について話したいと思います。よろしくお願いいたします。

私と日本との縁が始まったのは8年前からです。大学を卒業して、3年間高校の科学教師をして、私は韓国教員大学院に入りました。私の指導教授は今から15年前に、この広島大学で博士号を取りました。それで、指導教授は私に、「日本語で書いた専門書を読んで、その本について論文を書いてほしい。」とおっしゃいました。しかし、その時、私は日本語が全然分かりませんでした。ですから、日本の本を読み、論文を書くために、日本語の勉強を始めました。でも、言葉の勉強はやはり一人では無理なことでした。私にとって、言語を学ぶことは、主にその言語を使う人の真似をすることだと思ひます。それで指導教

授は日本語が上手な、私より一年先輩を紹介してくださいました。その先輩から、私は日本語について最初の知識を習いました。しかし、その先輩は今から4年前に教員研修生として来日し、1年半、静岡大学で研修しました。指導教授も先輩も日本で留学経験があり、二人とも日本語が上手なので、私はぜひ日本に留学したい、日本語が上手になりたいと思いました。

また、その年の夏休みに東京で開かれた「青少年のための科学祭典」を見に行きました。この行事は毎年、日本の各地で子供たちに科学に興味を持たせるために開かれています。その当時、韓国ではそのような行事はありませんでした。私はさすまざまな人が開発した実験に参加し、牛乳パックとレンズを使って、カメラを作り、「やった。これだ。」と思いました。今もとうですが、私はどうすれば生徒にとって面白い授業ができるかに対して悩んでいました。そんな私に「青少年のための

科学祭典」は一條の光でした。その後、私はもう二回、日本を訪問して、たくさんいい体験をして、日本に留学したいという願望はもつと強くなりました。

しかし、その後、私は修士課程を修了し、結婚し、博士課程に入り、高校の教師に戻りました。6年間、教師をしながら子供を育てていたので、なかなか日本に留学ができなかつたのです。とうとううちに、2003年3月、日本文部科学省の教員研修ユースの試験が行われ、受験しました。そのとき、私は数年前からずつ、と心の片隅に隠していた私の夢を実現する最後のチャンスだと思いました。もちろん、家族のことなどが気にかかるなかつたわけではなひですが、その試験を受けずにそのままではやめれば、将来必ず後悔すると思いました。そして、留学試験を受け、幸いにも合格しました。そして、念願の夢が叶い、去年10月、やっと日本に留学してきました。

それで、日本への留学は、私にとって、大

度に珍しい機会なので、大切にして、ぜひ頑張ります。留学生センターの先生方、いろいろ教えてくださって、心より感謝申し上げます。今後ともどうぞよろしくお願ひいたします。

以上で私のスピーチを終わらせていただきます。

## 私と日本

千 キ  
ユ

私は1970年1月19日、韓国の大邱尚南道山清郡といふと3歳で生まました。そこは小学校、中学校に通つて、高校と大学は大邱といふ韓国で3番目に大きな都市でひと暮らししながら卒業しました。子供の時からずつ、教師になりたいと思つたので、慶北団立大学で地理教育を勉強しました。

その後、「大邱女子高校」で教師生活を始め、 「大邱高校」の地理教師をしていて、文部科学省の招請で広島大学へ来了ことはないました。韓国では1年ぐらいため日本語を勉強しましたが、6ヶ月間、日本語を勉強した後、教育研究科の社会認識教育科で1年間専門の勉強するつもりです。

私は6年前に結婚して4歳の男の子がひとりますが、妻と子供は今年3月、日本へ来る予定です。でも、私の妻と子供が日本に来る立ち、今私が住んでいる国際交流会館は出な

けたばないません。日本は物価が高いうので、私の奨学金だけで家族3人が生活できるとうかと考えると、夜よく寝ません。また、妻と子供が日本の生活にうまく適応できるかどうかも心配ですが、家族みんなでがんばりたいと思います。

次は、私が見た日本の不思議な印象です。日本は先進国なのに韓国と比べると、交通手段として自転車を利用する人が多いと思います。これは韓国ではあまり見られないことなので、私は日本の交通費が高いことが主な原因ではないかと思っています。自転車を通勤、通学、ショッピングなど、日常生活の各个方面に利用したら、経済的で、交通渋滞の緩和に効果があるかもしれません。しかし、持ち主のない自転車が路上に、つまり、歩道やバス停や、いろんな建物の駐輪場に放置されています。どちらの自転車を見ると、まるで韓国の歩道じゃまにな、ていう「布帳馬車；ホジマチャ」という屋台が思い出されて、残念

です。

自転車と関係して、また不思議なのは制服で短いスカートをはいた女子学生たちが何を危にせず自転車に乗って走っていることです。韓国ではこのような行為をしたら交番へつたといかたるでしょう。

次に不思議なのは日本の道路は夜、街路灯が暗いので、出かけるとき不安です。でも、日本人はあまり気にしないようです。特に、広大の女子学生たちがどこも暗い道を夜遅く歩いているのを見て驚きました。

それから、これは不思議なことではないのかもしもせんが、私が日本へ来たばかりのころ、広島市内を歩いて見物したいたがります。広島駅から原爆ドームまで歩いていると左側に信号があるのですが、みんなせんせん信号が青になるのを待ちます。韓国では、道を歩いていてこんなことを見たことがありません。

ひとつは3ヶ所か、道は人間のためにする

りではなく、車のためにするような感じにな  
ると思いますが、日本では人間と車、どちら  
か優先という二とはなく、両者が共存する  
ように設計されていました。

日本へ来たばかりの私は不思議な二ことが  
い、ぱくましきが、今はせんせん私の生  
活の一部になりました。もうと日本の社会を  
理解するためには日本はいいと思います。

## 私の広島大学での生活

朱東斌

私は広島大学の学生になって、嬉しいです。広島大学はとてもきれいで、私は好きです。去年の11月、工学部の近くのモミジがとてもきれいだと、私は感動しました。私は広島大学での生活は私にとって重要な意義があると思います。

日本に来る前に、私は日本語を習ったことがありませんでした。だから私はがんばらなければならぬと思いました。毎日授業があって、忙しいですが、私は充実していると思います。また、新しい言語を習うのは面白いと思います。その中で、日本の社会と経済と文化が良くわかります。

私のクラスには10人留学生がいます。私たちちはちがう国々からきました。みんなは一緒に勉強して、がんばっています。私たちの先生がたも骨を折って教えてくださいます。先生がたから私が習ったのは日本語だけではな

く、その勤勉な態度も習います。私は日本人の勤勉な態度があるから、日本は経済力の大きい国になったのだろうと思います。

私は見学が好きです。それは日本が良くわかるいい方法だからです。私は広島市に行つたことがあります。原爆ドームと平和記念館に行つたことがあります。その巨大な災難を見ると、私の心はふるえました。私は世界の人々みんなせんそうをほんたいすべきだと思います。

私は錦帯橋と帝釋峠と岡山県の後楽園などにも行きました。とてもきれいだと思います。日本は環境と歴史遺跡の保護をとても重視します。それはとても重要です。

私は日本料理になれました。特に刺身とお寿司が大好きです。でも、中華料理もなつかしいです。日本酒もおいしいです。はじめて飲んだ時、あまり味がなかったです。でも、今おいしくなったと感じました。西条のお酒は日本で有名です。私は去年の酒祭りに行き

3

ました。とても面白かったです。私はこれも  
日本の文化だと思います。

私の日本での半年間はずいぶん楽しい半年  
間でした。最後に先生たちはとても親切に教  
えてくださいました。どうも ありがとうございます。  
ざいました。

## リツでもチャレンジ メリ・ナンビンド・ワカヤ

みなさん、こんにちは。わたくしはメリ・ナンビンド・ワカヤともうします。去年の十月にケニアからまいりました。日本に来てから今まで5ヶ月になります。

私のさいしょのチャレンジは日本語の勉強でした。私は国で日本語をぜんぜん勉強したことがありませんでした。広島大学に来て初めて日本語を勉強しました。

色々な先生は楽しくてしょせつです。でも、時々、早く教えるのでわかりませんでした。私が日本語を勉強したクラスには留学生が10人いました。じゅぎょうは毎日、朝9時55分に始まって、4時40分に終わりました。じゅぎょうはおもしろかったですか、つかれました。毎日しゅくだりがでました。

ぶんぽうやリーダーの勉強だけではなく、ヒヤリングのれんしゅうをしたり、ビデオを

見て日本語のれんしゅうをしたりしました。私たちはみんな「ヤンさん」のビデオが大好きです。今、日本語で少し話せます。

また、べつのチャレンジは自転車にのることでした。私は今まで自転車にのったことがありませんでしたが、こうに来てからは毎日大学まで自転車でがよいました。それで、体がとてもじょうぶになりました。

私たちは時々金よう日に見学がありました。あちこちゆうめいなところへ行きました。どの見学も楽しかったです。いつも銀行へ行った時のことです。たくさん漢字があるからお金がひきだせませんでした。今私は漢字やひらがななどが書いて、話めて、言えます。

ホストファミリーのプログラムはとてもいいと思いました。ホストファミリーについては初めは少し不安でしたが、今お母さんとお父さんは私の友達です。時々おたくにもおじやましました。ゆうめいなところへつれて行ってくださいました。とても楽しかったです。

初めて日本の料理はあまり食べられませんでした。たとえば、さしみです。いっぽんに魚料理もあまり好きではありませんでした。そして、私の日本人の友達は日本の色々な料理をごちそうしてくれました。今はさしみ以外はなんでも食べます。広島のおこのみやきは大好きです。

また、私の友達はまきずしの作り方を教えてくれました。だから、まきずしを作ることがあります。楽しいです。いろいろうけけんをしたので今私は日本の方が少しあまります。これから、一年ぐらい日本でくらすので、日本の方がもっとよくわかるでしょう。私は今まで冬のきせつはけけんしたことかありませんでしたが、ことしの冬はいきのびました。

留学生センターの先生方、小山正孝先生、ホストファミリーのみなさん色々とありがとうございました。お元気で。

私の日本でのけいけん

フェリペ・ファレス・イラリオ

みなさん、こんにちわ。

私の名前はフェリペ・ファレスです。じ  
ょはきょううしです。2003年10月8日、メキシ  
コからオバライに日本へまいりました。私の  
ねがいは、日本のぶんかやでんとうやぎじゅ  
つをすることです。でも、私は、もう、と日本  
のきょういくをしりたいと思い、日本にりゅ  
うがくしました。私は、たくさんのこと話を  
したいです。でも、日本語は少しむずかしい  
です。だから今日は私の気持ちをみじがれ  
ニコニコで話します。

私はメキシコのテレビとしんぶんで日本を  
少しここにいました。日本では、物がとても  
高いこと、すもうをすること、さむらいがい  
たこと、そして日本のぎじゅつをつかってメ  
キシコで作られた「トヨタ」と「ニッサン」  
の車がたくさんはし、ていることなどです。  
私がとてもきょううみを持っていたことは、

日本の人々がれいぎたたびしくて、しんせつであることです。そして、今、私はそのことがほんとうだと思いました。

日本へとうちゃくしたとき、くうニウやホテルやデパートなどで私があつた日本人はとてもいい人たちでした。

広島大学のたけへんよりところは、どこのがくぶ・ガ、オのじむしょの人たちも、とてもしんせつたといふことです。図書館と食堂の人もしんせつです。スタッフと日本語コースの先生がたもしんせつです。みよさん、どうもありがとうございました。

日本語のじゅぎょうはとてもおもしろがったです。でも、少しうずがしがつたです。もうと勉強して日本人とはやくがいわができるようになりたいです。

私が日本にきたのは小学校のすうがくきゅいくのけんきゅうのたのです。二のけんきゅうは2004年4月から2005年3月までです。

私のせんもんの先生は、うえだ先生です。

うえだ先生はとてもしんせつに教えてくださいます。

日本のことを見て勉強することより、ほんものを見てすばらしくけんができました。でも、じぶんのがぞくをメキシコにおいてくることはまずがりが、たです。けれどホストファミリーとあって私のがぞくを思いだして少しうれしくなりました。私のホストファミリーのてつろうさんと、くにこさんはつみちゃんは私を家にまねいてくれ、とてもたのしが、たです。なぜなら、かれらはとても大きなかいで家のドアを開けてくれたからです。

冬休みに私はおおさかとまらときょうとへ行きました。でも、今、東京とほ、かいどうへ行きたいと思っています。たぶん、つぎの休み東京へ行くつもりです。それから、来年は、ほ、かいどうへ行きたいです。

みなさん、ありがとうございました。

日本に来てから

マティ・アス・マル

作文をはじめて書きました。私は、日本語をたくさん話して聞きました。留学生たちは色々な国から来ました。アジア、アメリカ、アフリカ、ヨーロッパです。色々な文化でここば、食べ物としかうかんがちがります。

しかし、私たちは同じきもちになりました。私たちはみんな、日本の留学生です。それは新しいけいけんです。

私たちは同じ物を食べて、同じことをべんきょうして、同じところへ行ひ、同じ人に会ひ、毎日同じところへ帰ります。

十月に日本にきました。その前は、日本をあまりしりませんでした。たぶんだい、じせかいたいせんについてだけ少しりかいしていました。げんばくは一ぱん心にのこりました。日本人が国をさいけんしたのはかんしんしました。みんなそれをわすれることは、けません。ざんこくなかこです。今アメリカのイラクへ

のこうげきはべつのはずかしいことです。忘  
れないのでください。おねがいします。

私の国は、とてもきれいです。アルゼンチ  
ンの私は小学校の先生です。私の小学校はア  
エノス・アイレスの貧しいいちいきにあります。  
私は日本に住んでいますからみんなに教え方  
を見せます。毎日アルゼンチンの小学校では  
先生たちは子供に書かせて、読ませて、教え  
ます。子供のかぞくにはお金がありません。  
だから先生たちは子供を食べさせなければな  
りません。そして子供のしあわせがもっとも  
たいせつです。

同じ先生のきもちを日本でみつけました。  
それは有名な所ではありません。私のじどう  
きょううかんの曾余田先生がながさこ小学校と  
いう小学校へつれていってくださいました。な  
がさこ小学校は古い所があるようです。呉の  
みなとの近くです。こうちゅう先生の名前は  
村上先生です。先生はとてもしんせつな女の  
人です。いつもほほえんでいます。色々な先

生に会いました。みんなすばらしい先生です。たくさんのこと教えてくださいました。でもぜんぶ日本語でしたが私はあまりわかりませんでした。

先生たちはたくさん時間を使うから教え方をべんきょうしていました。きょうしつでは、子供にちゅういぶかくなります。先生たちは花がえだつのを見るように子供たちを見ています。それはいいことです。

私は二年生のさんすうクラスに行きました。子供たちはどこもしゅうちゅうしているようです。子供たちは、い、しょにべんきょうしていました。

その日私もながいました。さいごの時間にありがとうございました。まゆみさんと一緒に多くのしんせつなん人に会いました。私は忘れたくありません。

私のホストファミリー：まゆみさんとひでひろさん。まゆみさんとひでひろさんは私の日本のからです。どうもありがとうございます。

ます。

曾余田先生と金川さんと友田さんとあだせんはにんたいづよい人です。ありがとうございます。

さいごに、私の先生たちは話をよく聞いてくださいました。ありがとうございました。

みなさん、またこんど。どうもありがとうございました。

## 私について

ワオラボン・ジムサンティア  
みなさん、こんにちは。私はワオラボン・  
ジムサンティアともうします。タイからま  
いりました。去年の10月2日に日本へ来まし  
た。タイでは私の専門は微生物学でした。日  
本に来る前に日本語の勉強をしたことにはあり  
ませんでした。ですから、その時には日本語  
はぜんぜんわかりませんでした。日本につい  
た時は私は九日間山中会館に住んでいました。  
それから、ずっとアパートに住んでいます。  
私のアパートはちょっと遠いですが、静かで  
す。毎日自転車で大学へ来ます。私はタイに  
いた時自転車に乗ったことはありませんでした。  
そして、はじめて自転車に乗りました。  
私のチューターは私に自転車の乗り方を教え  
てくれました。たいへんでした。しかし、今  
はだいじょうぶです。日本で色々なことが私  
のはじめてのけいけんです。たとえば、自転  
車に乗ったり、せんたくしたり、料理を作っ

たりすることです。でも面白いです。

また、私は日本に来てはじめてきらくに食事ができました。なぜなら、ほとんどのタイの食べ物はからいですが、私はからい物があり食べられないからです。たとえば、タイの有名なトムヤムクンを食べると、おなかが痛くなります。日本にいるとたくさんおいしい物が食べられるので、私はとてもうれしいです。それで、和食が好きです。日本に来て二ヶ月で十キロふりました。よかったです。

ところで、日本にいる時にいつも支えてくれる人たちがいます。まず、私のホストファミリーです。私のホストファミリーはよく私をさそってくださいます。色々なところに連れて行って日本の文化や日本の習慣も教えてくださいました。私に問題がある時に相談にのってくださいます。いつも親切にめんどうをみててくれて本当にしあわせです。

そして、留学生センターの先生方にもかんしゃしています。先生方に日本語を勉強する

チャンスをあたえられました。留学生センターの先生方もとても親切でみんなのために日本語をねっしんに教えてくださいました。私がここまで来られたのはみなさまのおかげです。

さいごにこのスピーチを聞いてくださってありがとうございます。